

الي العائلات القادمة من السفر او الاقامة في الخارج.
الي المعلمين
إلى الجهات المسؤولة بالنسبة لل كورونا/covid
p.c.Alla Dsga

**الموضوع: معلومات وتوجيهات لأسر التلاميذ الذين يدخلون إيطاليا من
الخارج/بلدان خارجية**

أولياء الامور الاعزاء

القصد الوحيد هو تقديم معلومات ومؤشرات حول السلوك الذي يجب الاحتفاظ به في حالة العودة إلى إيطاليا من الدول الخارجية.

ووفقا لأحكام القانون المتعلق بالتدابير العاجلة لاحتواء العدوى على الأراضي الوطنية، فإن من يدخل إيطاليا أو يعود إليها من بلدان أجنبية/دول خارجية ملزم بإبلاغ فورا دخوله في الأراضي الوطنية إدارة الوقاية الصحية المختصة بالإقليم الوطني.

يفضل أن يتم البلاغ باستخدام **النموذج** الذي أعدته إقليم إميليا رومانيا الموجودة في هذا الرابط/

Link

<https://applicazioni.regione.emilia-romagna.it/ReportERHome/dafne/forms/rientro-estero>

من المهم أن تعرف أنه حسب المنطقة الجغرافية والبلدان التي تعود منها ، قد تختلف المؤشرات حسب الوضع الوبائي للبلد الذي تغادر منه للعودة إلى إيطاليا.

لذلك ينصح التحقق بانتظام الإجراءات التي توفرها وزارة الخارجية والتعاون الدولي للعودة من ذلك البلد المحدد.

في هذا الرابط [/https://infocovid.viaggiasesicuri.it](https://infocovid.viaggiasesicuri.it) يقترح استبيان/أسئلة تفاعلي للتحقق من القانون الإيطالي المعمول به فيما يتعلق بالسفر إلى / من الخارج.

نشير أيضا إلى المواقع التالية، المتوفرة باللغة الإنجليزية

<https://www.esteri.it/mae/it/ministero/normativaonline/decreto-iorestoacasa-domande-frequenti/focus-cittadini-italiani-in-rientro-dall-estero-e-cittadini-stranieri-in-italia.html>

https://www.esteri.it/mae/it/sala_stampa/archivionotizie/approfondimenti/emergenza-covid-19-informazioni-dalle-ambasciate-e-dai-consolati.html

<https://www.salute.gov.it/portale/nuovocoronavirus/dettaglioContenutiNuovoCoronavirus.jsp?lingua=italiano&id=5411&area=nuovoCoronavirus&menu=vuoto>

في الختام، عند العودة يجب :

- الإبلاغ عن وضعك عن طريق تعبئة نموذج تقرير العودة من الخارج
- تأكد من اتباع الإجراءات الصحيحة لذلك البلد وتجنب أخذ الأطفال إلى المدرسة دون إستشارة/قراءة الصفحات المشار إليها أعلاه
- اتصل بطبيبك أو مدرستك للحصول على المعلومات

متأكدون من تعاونكم نأمل أن نكون قد قدمنا معلومات مفيدة .

تحياتنا